



St. Willebrord Parish

209 S ADAMS ST, GREEN BAY, WI 54301 | (920) 435-2016 | FAX: 920-435-2039 WWW.STWILLYS.ORG

MASS SCHEDULE

ENGLISH WEEKEND MASSES

Saturday: 4:30pm

Sunday: 7:30am, 9am, 5pm

ENGLISH DAILY MASSES

Mon - Fri: 7:15am, 12:05pm

Saturday: 7:15am

RECONCILIATION

(CONFESSIONS)

Mon - Fri: 7:00 & 11:30am

Saturday: 7:00am

PARISH TEAM

EQUIPO PASTORAL

Rev. Andrew G. Cribben

PASTOR

Rev. John P. MacCarthy

ASSOCIATE PASTOR

Luis Sánchez

DEACON

Cruz Delia Hernandez

BUSINESS MANAGER

Sr. Justina Ortiz

Pastoral Associate

Jacob Sircy, O. Praem

ADULT FAITH FORMATION

Susan Perrault

ENGLISH FAITH FORMATION

Alma Vázquez

SPANISH FAITH FORMATION

Lupita Dorado

FAITH FORMATION ASSISTANT

Griselle Montalvo

YOUTH MINISTRY COORDINATOR

Aidee Boesen

ADMINISTRATIVE SUPPORT

HORARIO DE MISAS

Sábado: 6:00pm

Domingo: 10:45am-Bilingüe,
12:30pm, y 6:30pm

Jueves: 7:00pm

Viernes 1º del mes: 6:00pm

RECONCILIACIÓN

(CONFESSIONS)

Sábado: 5:30pm;

Domingo: 10:15-am, 12 -15pm,
6:00pm

La Oficina Parroquial estará cerrada
Diciembre 21 de 11:00 am - 3:00pm

CERRADO

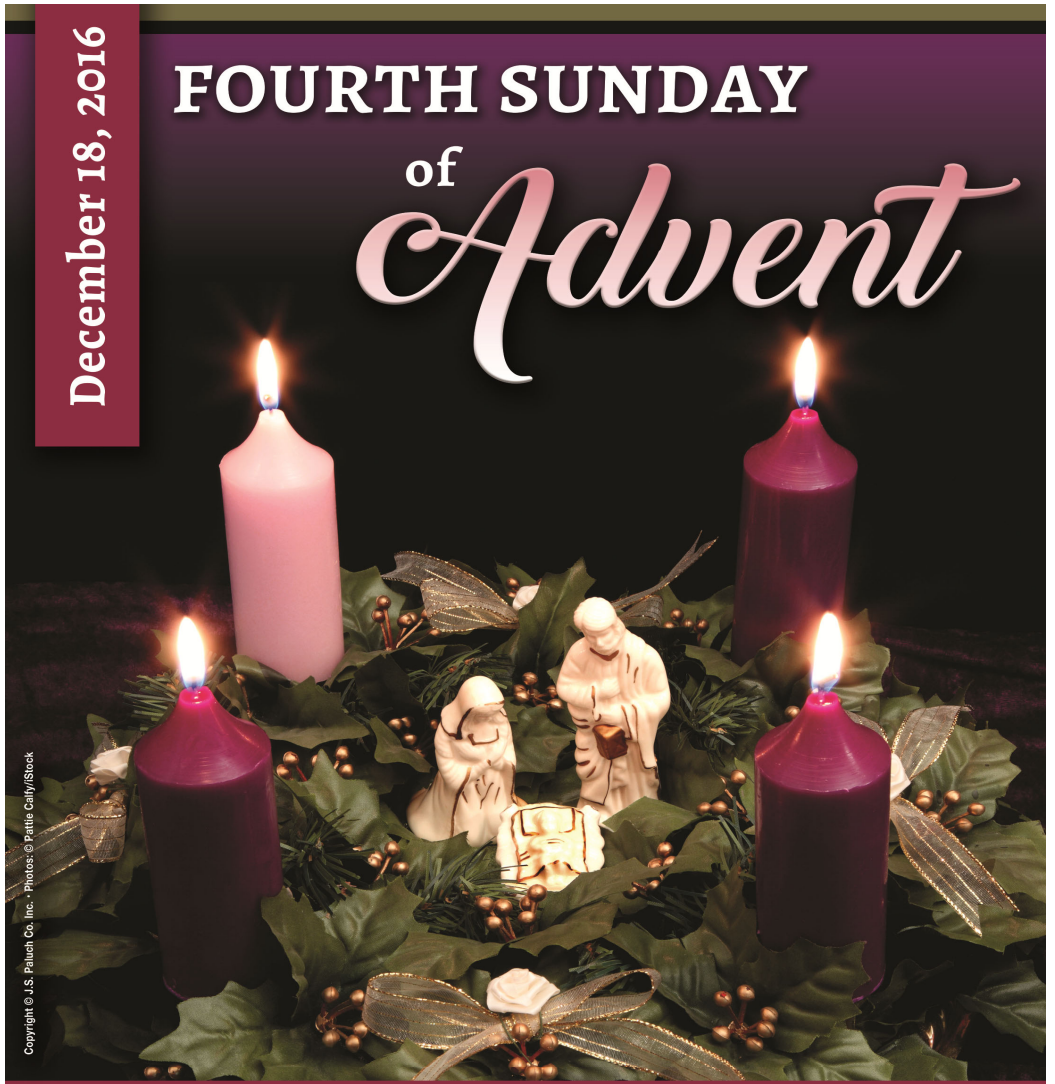
The Parish Office will be closed
December 21st from 11:00 am - 3:00 pm



December 18, 2016

FOURTH SUNDAY

of Advent



Copyright © J.S. Paluch Co. Inc. - Photos: © Pattie Cully/Shutterstock

Behold, the virgin shall conceive and bear a son,
and they shall name him Emmanuel, which means "God is with us."

Matthew 1:23

He aquí que la virgen concebirá y dará a luz un hijo, a quien pondrán
el nombre de Emmanuel, que quiere decir Dios-con-nosotros.

Mateo 1:23

Cuarto Domingo de Adviento

18 de diciembre de 2016

MASS INTENTIONS FOR THE WEEK

SUNDAY, DECEMBER 18

7:30 † Dorothy Mikulsky	JM
9:00 Our Parishioners	AC
10:45 Bilingual Mass	AC
12:30 Spanish Mass	JM
5:00 † Angela Young	AC
6:30 Spanish Mass	BM

MONDAY, DECEMBER 19

7:15 † John Donart	
12:05 † Dolores Espinoza	

TUESDAY, DECEMBER 20

7:15 Deceased members of Ed & Margie VanDeLoo Family	
12:05 † Lee & Carol Cormier	

WEDNESDAY, DECEMBER 21

7:15 † Florence Adts (Death Anniversary)	
12:05 † Clement P. Drella	

THURSDAY, DECEMBER 22

7:15 † Clem & Eleanor, Jean Ann Wauters	
12:05 † Stella Jauquet	

FRIDAY, DECEMBER 23

7:15 † Dennis Verhaag	
12:05 † Robert & Rosemary Francois	

SATURDAY, DECEMBER 24 - CHRISTMAS EVE

7:15 <u>NO MASS</u>	DK
4:30 Our Parishioners	KD
6:00 Mass - Spanish	
10:00 † Jason Daul	

SUNDAY, DECEMBER 25— THE NATIVITY OF THE LORD (CHRISTMAS)

7:30 † DeLyle Lindow & Terry Jacobs	JM
9:00 † Joe Cieslewicz	AC
10:45 Bilingual Mass	AC
12:30 Spanish Mass	JM
5:00 † Dixie Orsted	AC
6:30 Spanish Mass	BM



Christmas and New Year Day are on Sunday; we will be having our regular Sunday mass schedule.

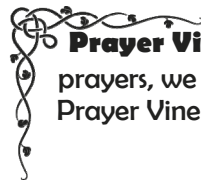
SACRAMENTAL INFORMATION

RECONCILIATION Mon - Fri: 7:00 and 11:30am Saturday: 7:00am	MARRIAGE Contact Fr. Andy no less than 6 months prior to the desired date.
BAPTISMS Celebrated monthly (except during Lent and Advent) at a weekend liturgy. Please make arrangements 2 months prior to Baptism.	CONFIRMATION Confirmation is celebrated in the spring of the junior year of high school, after appropriate preparation in our Faith Formation program.
1ST EUCHARIST We offer continual Faith Formation classes for children 4 years old through 11th grade. Registration begins on March 1st.	RCIA Adult candidates for full membership in the Roman Catholic Christian community are prepared through the RCIA process, and received at the Easter Vigil.



READINGS FOR THE WEEK

Monday:	Jgs 13:2-7, 24-25a; Ps 71:3-4a, 5-6ab, 16-17; Lk 1:5-25
Tuesday:	Is 7:10-14; Ps 24:1-4ab, 5-6; Lk 1:26-38
Wednesday:	Sg 2:8-14 or Zep 3:14-18a; Ps 33:2-3, 11-12, 20-21; Lk 1:39-45
Thursday:	1 Sm 1:24-28; 1 Sm 2:1, 4-8abcd; Lk 1:46-56
Friday:	Mal 3:1-4, 23-34; Ps 25:4-5ab, 8-10, 14; Lk 1:57-66
Saturday:	2 Sm 7:1-5, 8b-12, 14a, 16; Ps 89:2-5, 27, 29; Lk 1:67-79
Sunday:	Vigil: Is 62:1-5; Ps 89:4-5, 16-17, 27 29; Acts 13:16-17, 22-25; Mt 1:1-25 [18-25]
Night:	Is 9:1-6; Ps 96:1-3, 11-13; Ti 2:11-14; Lk 2:1-14



Prayer Vine: If you are in need of prayers, we will pray for you! Call the Prayer Vine at 432-5247 and ask for Sandra.



CALENDAR OF EVENTS

Sunday, December 18 - 4rd Sunday of Advent

(2nd Collection)

10:00 AA 012 Spn
10:00 Al-Anon Group Spn

RCIA No Classes

6:00 Las Posadas BH

Monday, December 19

8:00 St. Vincent de Paul
5:00 Emaus W Spn GS
6:00 Las Posadas BH

Tuesday, December 20

6:00 Prayer Group Spn
6:00 Las Posadas BH

Wednesday, December 21—Office closed from 11-3pm

NO English Faith Formation

6:00 Las Posadas BH

Thursday, December 22

5:30 Las Posadas BH
6:00 Spanish AA Group 012
7:00 Mass - Spn
7:30 English AA Group 018

Friday, December 23

NO Faith Formation Spn
6:00 Las Posadas BH

Saturday, December 24 - Christmas Eve

NO Morning Mass (7:15am)

NO Faith Formation Spn

10:00 Spn AA Group 012

4:30 Mass

6:00 Las Posadas BH

6:30 Mass SPN

10:00 Christmas Eve Mass

Sunday, December 25 - Christmas Day (Regular Masses)

10:00 AA 012 Spn

10:00 Al-Anon Group Spn

RCIA No Classes





From the Pastor: Each Friday after the 12:05 Mass we have Exposition of the Blessed Sacrament followed by the devotion to Our Mother of Sorrows, then Benediction. This devotion has been prayed at our parish since the 1940's. It requires just over 20 minutes and we finish by 1:00. There are between 20 and 35 participants. The window nearest to the statues of Mary and Joseph to the north of the sanctuary is Our Mother of Sorrows. The seven arrows piercing her heart represent her seven main sorrows. The first sorrow is "Mary Accepts in Faith the Prophecy of Simeon"; the second is "Mary Flees into Egypt with Jesus and Joseph"; the third is "Mary Seeks Jesus Lost in Jerusalem"; the fourth is "Mary Meets Jesus on the Way to Calvary"; the fifth is "Mary Stands Near the Cross of Her Son"; the sixth sorrow is "Mary Receives the Body of Jesus Taken Down from the Cross"; the seventh is "Mary Places the Body of Jesus in the Tomb Awaiting the Resurrection".

The reflections and prayers for each sorrow acknowledge Mary's experience and petition her for her help in our lives. You will also find images of the sorrows of Mary on the wall across from the pieta statue. These images were recently cleaned, restored, and put in their current location.

One of the sorrows touches me in a particular way, namely, the second: "Mary Flees into Egypt with Jesus and Joseph." The prayer follows: **Meditation** – *LEADER* - What can a mother do when the life of her son is threatened? When Herod decreed death for all those innocent children, God warned Joseph. With no time for packing or goodbyes, you escaped into the night. Homeless, tired, hungry, with memories of home and family, and an uncertain future before you, you were secure in nothing but the love of those who needed you. **Prayer** – *ALL* - Mary, teach us the secret of survival when we are torn from what we understand and love. **Though we are descendants of immigrants** [my bold], it has never been easy to grow in foreign soil. Teach us to endure and abide in peace. Teach us to overcome our insecurities through patience and love. Amen.

Mary, Jesus, and Joseph were immigrants very soon after Jesus birth. Most of our ancestors immigrated, as well as many members of our parish, local, and national communities. No one can fully appreciate the immigrant experience – the reason for leaving one land to come to another and then the feeling of helplessness in that new land. For many of our parents and grandparents, they, too, knew this "sorrow." As Pope Francis has called for again, may we be open and prudent in regard to immigrants and policies. **Peace, Fr. Andy**



Christmas Flowers

Robert Herlache
Kathy Matuszewski
Bill Maricque
The LeGros Family
Charlotte Renier
John and Esther Fusek

Helen Dalebroux
Richard Vannieuwenhoven
Joel Guay
Arleen VanderGeeten
Howard VanderGeeten
Edward & Clara Mathison
Reuben Marks



Come Pray the Rosary With Us



After the 7:15 daily Mass stay to pray the rosary. Take a few minutes to join in prayer with this special group.



Everyone is invited to celebrate Las Posadas at our parish each night starting:

Fri.	December 16	6:00PM
Sat.	December 17	5:00PM
Sun.	December 18	5:00PM
Mon.	December 19	6:00PM
Tues.	December 20	6:00PM
Wed.	December 21	6:00PM
Thurs.	December 22	5:30PM
Fri.	December 23	6:00PM
Sat.	December 24	6:00PM

The last posada will be in the Church, we will start with the rosary. Followed by the posada.



Youth Group...



Cristo Vivo

Invites you and all your family to be part of the Pastorela (a play that recreates a biblical passage).



Sunday, December 18
After the 10:45, 12:30 and 6:30 masses.
We hope you can join us!!!

Christmas Schedule...



New Year's Schedule

2017

December 24 - Christmas Eve

- 7:15 AM NO Mass
- 4:30 PM Mass - English
- 6:00 PM Last Posada
- 6:30 PM Mass - Spanish
- 10:00 PM Mass - English

December 25 - Christmas Day

- 7:30 AM Mass - English
- 9:00 AM Mass - English
- 10:45 AM Mass - Bilingual
- 12:30 PM Mass - Spanish
- 5:00 PM Mass - English
- 6:30 PM Mass - Spanish

December 31 - New Year's Eve

- 4:30 PM Mass - English
- 7:30 PM Mass - Spanish

Followed by Adoration Until Midnight

January 1 - New Year's Day

- 7:30 AM Mass - English
- 9:00 AM Mass - English
- 10:45 AM Mass - Bilingual
- 12:30 PM Mass - Spanish
- 5:00 PM Mass - English
- 6:30 PM Mass - Spanish



Cantor Training: Our parish needs cantors, also known as Song Leaders. This ministry is an important part of Holy Mass. If you would like to learn how to serve Our Lord as parish Cantor, please contact Mrs. Rachael Verhaagh. Phone (920) 217-8756



Parish Stewardship

December 11, 2016 contributions.....	\$9,190
Weekly budget.....	\$9,230
Weekly Surplus/(Deficit).....	\$(45)
Year-to-date Surplus/(Deficit).....	\$(19,637)

Totals include: Sanctuary Society Total: \$2,137.00

Please consider a bequest to St. Willebrord Church in your Last Will and Testament. Thank you.

LOOKING FOR TAX DEDUCTIONS???

December 31, 2016 is coming!

Take time to remember the goodness we have encountered and how we can make a return to God from the treasure we enjoy.

Special envelopes are available for an End of Year collection.

100 % tax deductible



209 S. Adams St., Green Bay WI 54302

Fulfilling Our Promise to be Faithful - End of Year Donation

Cumpliendo Nuestra Promesa de ser Fieles - Donación de Fin de Año

NAME/NOMBRE _____

ADDRESS/DIRECCIÓN _____

PHONE/TELÉFONO \$ _____

CHECK/CHEQUE _____ CASH/EFECTIVO _____

Envelopes are by the entrance doors please give a generous return to the Lord.

Remember to make your donation by **December 31st** in order to be able to use for your 2016 taxes.

Thank you for your support.

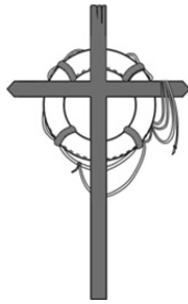




Helpers are needed on Friday afternoon, December 23, to decorate the church and the Christmas tree. We will begin AFTER the noon mass. Your time is appreciated however long you can come. Any questions, please contact Judy Maricque at 655-1567. Thank you!

**Married & Hurting?
Retrouvaille can help!!!**

Do you feel alone in your marriage? Are you frustrated or angry with each other? Do you argue all the time ... or you've just stopped talking?



The Retrouvaille program has helped thousands of couples work through difficult times in their marriages, and it can work for you, too!

January 6-8, 2017 in Green Bay, WI

For more information, visit HelpOurMarriage.com or call (800) 470-2230 or (414) 502-7685



The Salvation Army is looking for Bell-Ringers If you are interested go to Ringers.org or Call 920-884-3077 any time before December 24th

*God bless you with peace and joy
as we celebrate Jesus' birth.
May the spirit of Christmas
be with you throughout the new year.*



Every Friday immediately after the noon Mass Devotion to Our Lady of Sorrows with Eucharistic Exposition and Benediction.

**Diocesan Priests' Retirement
& National Retirement Fund
for Religious**

Retirement Collection

2nd Collection - Dec. 17-18 Envelopes available.

SHARE IN THE CARE – Retirement Collection benefits the men and women religious as well as our senior diocesan priests. In thanksgiving for all that our senior diocesan priests and religious have done, please prayerfully consider giving a generous gift to the collection.



**ALL
ARE
WELCOME**

Ministry Fair



To all the groups that meet at St. Willebrord's

We will be having a Ministry Fair after each of the weekend masses January 14 and 15 in the Community Center. Do you want to show the rest of the parish what your group does? Maybe find some new people that may be interested in joining your group? This would be a wonderful opportunity to do either of these things!

If you are interested in reserving a table or if you have any other questions call Mary at 437-7739 or email mdegroot5@new.rr.com

All groups must confirm by the end of the year, so start talking and planning with each other!!! We hope to hear from you soon!



WEEKLY STAFF MEETING

The employees of St. Willebrord hold our weekly staff meeting every Monday from 10am - 12pm, so no one is available to answer phones or the door. Please refrain from calling or coming during that time. Thank you for your understanding. -Fr. Andy



We want to thank everyone who helped with providing gifts for the **Sanctuary Society Raffle** and the baked goods for the sale.

We are so grateful each months for all who help us with desserts for the monthly **SHELTER MEAL**. "It's not how much we give but how much love we put into giving." — Mother Teresa



It is a blessing to have families that participate in giving back through the **Giving Tree**. You are making a difference for those kids who otherwise wouldn't be able to have something to open Christmas morning and them knowing Gods love comes through all who help make this possible each year.

BIG thank you to all who contributed to Our Lady of Guadalupe Celebration it was a success from the music to the singers and the dancers. Thank you to all who donated and time and purchased the delicious food that was for sale. Looking forward to next year.



Thank You!

Muchas Gracias! Queremos agradecer a todos los que ayudaron trayendo premios para la rifa que tuvo el **Grupo del Santuario** y los productos horneados para la venta. Gracias!

Estamos muy agradecidos, cada mes, por todos los que nos ayudan con los postres para la **Comida del Refugio**. "No es cuánto damos sino cuánto amor ponemos en dar." - Madre Teresa



¡¡GRACIAS!! Es una bendición tener familias que participan y donan **regalos para las familias en Navidad**. Hacemos una diferencia para aquellos niños que de otro modo no podrían tener algo para abrir la mañana de Navidad. Ellos pueden conocer el amor de Dios a través de todos los que ayudan a hacer esto posible cada año. Gracias, Dios los bendiga.



GRACIAS!! Mil gracias a todos los que contribuyeron a la **Celebración de Nuestra Señora de Guadalupe** fue un éxito, en especial a los músicos, los cantantes y Danzantes. Gracias a todos los que donaron su tiempo y compraron la deliciosa comida que estaban vendiendo. Gracias a la Virgen de Guadalupe.

Grupo de Jóvenes Cristo Vivo



¿Eres un joven de 15 años o mas? ¿Te gustaría ser parte de un grupo alegre donde aprenderás sobre el amor, fe, y liderazgo? ¡Entonces únete a nosotros! Llama a Griselle Montalvo al 920-435-2016 para mas detalles.

"Ustedes estén preparados, porque a la hora que menos lo piensen, vendrá el Hijo del hombre".
— Mateo 24:44



Día de Navidad y Año Nuevo son el Domingo; Tendremos nuestro horario regular de misas.

INFORMACION PARA LOS SACRAMENTOS

CONFESIONES

Sábado: 5:30pm
Domingo: 10:15 am; 12:15 y 6:00 pm

BAUTISMOS

Se celebran mensualmente (excepto durante Cuaresma y Adviento) en una liturgia de fin de semana. Por favor haga arreglos 2 meses antes del Bautismo.

1ª EUCARISTIA

Ofrecemos clases continuas de formación de fe para niños de 4 a 11 años. Las registraciones empiezan el 1ro de Marzo.



MATRIMONIO

Póngase en contacto con el P. Andy no menos de 6 meses antes de la fecha deseada.

CONFIRMACIÓN

La confirmación se celebra en la primavera del primer año de secundaria, después de la preparación apropiada en nuestro programa de Formación de Fe. RICA

Los candidatos adultos para la membresía plena en la comunidad cristiana católica romana se preparan a través del proceso RCIA, y se reciben en la Vigilia de Pascua.

CALENDARIO DE EVENTOS

Domingo, 18 de Diciembre; 4to Domingo de Adviento Segunda Colecta

RICA No Clases
10:00 Grupo de AA 012
10:00 Grupo Al-Anon
11:45 y 1:30 y 7:30 La Pastorela
6:00 Las Posadas BH

Lunes, 19 de Diciembre

5:00 Grupo Emaús SPN GS
6:00 Las Posadas BH

Martes, 20 de Diciembre

6:00 Grupo de Oración Spn
6:00 Las Posadas BH

Miércoles, 21 de Diciembre-OFICINA CERRADA(11-3PM)

6:00 las Posadas BH
NO Clases de Formación en la Fe ING

Jueves, 22 de Diciembre

5:30 las Posadas BH
6:00 Alcohólicos Anónimos 012
7:00 Misa en Español
7:30 Alcohólicos Anónimos 018 Eng

Viernes, 23 de Diciembre

NO Clases de Formación en la Fe Esp.
6:00 Las Posadas BH

Sábado, 24 de Diciembre

NO Clases de Formación en la Fe
10:00 Grupo de AA 012
4:30 Misa Ing.
6:00 Las Posadas BH
6:30 Misa
10:00 Misa Ing.

Domingo, 25 de Diciembre; Día de Navidad

RICA No Clases
10:00 Grupo de AA 012
10:00 Grupo Al-Anon
Horario de Misas Regular



Segunda Colecta

**Diciembre 17 & 18
Para Religiosas y
Padres retirados.
Hay sobres disponi-
bles en las entradas.
Gracias!**



The Salvation Army esta buscando personas que quieran tocar campanas para recaudar fondos. Visite Ringers.org o Llame 920-884-3077 antes de Diciembre 24



CORRESPONSABILIDAD PARROQUIAL

Contribuciones de Diciembre 11, 2016.....\$9,190
Presupuesto semanal.....\$9,230
Semanal Sobrante/(Faltante).....\$(45)
Sobrante/(Faltante).....\$(19,637)
El total de esta semana incluye:
El total de ventas del Grupo del Santuario \$2,137.00
*Por favor, recuerde la Iglesia de San Willebrord en la planificación de patrimonio y su testamento.
¡Muchas Gracias por su apoyo !*

Esta listo para hacer sus TAXES???



El 31 de diciembre, 2016 ya esta a la vuelta!

Tome tiempo para pensar y reconocer la bondad que hemos recibido y cómo podemos dar algo a cambio al Señor compartiendo para agradecer su infinita bondad.

Sobres especiales están disponibles en las entradas para la colecta de Fin de Año. Por favor considere dar una donación generosa para dar gracias a Dios. Sus contribuciones son deducibles. **Asegúrese de dar su donación para Diciembre 31.** Gracias por cuidar de nuestra iglesia. Que Dios los bendiga.

209 S. Adams St., Green Bay WI 54302
Fulfilling Our Promise to be Faithful - End of Year Donation
Cumpliendo Nuestra Promesa de ser Fieles - Donación de Fin de Año

NAME/NOMBRE _____
Cn. _____ \$ _____
Cn. _____



Todos están invitados a celebrar Las Posadas en nuestra parroquia cada noche comenzando:

- Vier. 16 de Dic. 2016 6:00PM**
- Sab. 17 de Dic. 2016 5:00PM**
- Dom. 18 de Dic. 2016 5:00PM**
- Lun. 19 de Dic. 2016 6:00PM**
- Mar. 20 de Dic. 2016 6:00PM**
- Mier. 21 de Dic. 2016 6:00PM**
- Jue. 22 de Dic. 2016 5:30PM**
- Vier. 23 de Dic. 2016 6:00PM**
- Sab. 24 de Dic. 2016 6:00PM**



La ultima posada será En la iglesia comenzamos con el rosario. Y luego se pide la posada.

Deja que la Navidad entre en tu corazón y dure todo el año.



Números telefónicos Importante

- ALCOHÓLICOS ANÓNIMOS**
Grupo Central de Green Bay - en el centro Comunitario. **Jueves a las 6pm, Sábado y Domingo a las 10:00am.**
Juan 530-9857, Jesse M. 265-3202
- AL-ANÓN REUNIÓN EN ESPAÑOL**
DOMINGOS - 10:00A.M. APOYO, AYUDA Y COMPRENSIÓN PARA FAMILIARES O AMIGOS DE PERSONAS CON PROBLEMAS DE ALCOHOL O ADICCIONES. TODOS SON BIENVENIDOS. MÁS INFORMES CON MARÍA AL 217-3199 O EVELIA AL 791-0592.
- CASA ALBA MELANIE - 445-0104**
- EVA MISIÓN - 393-0242/437-3107**
- NATALIA SIDON - 448-3330 PREVENCIÓN DE CRÍMENES**
- MARIA ARRIOLA 435-4040X128 CENTRO DE SERVICIOS PERSONALES**
- DIÓCESIS DE GREEN BAY 437-7531**
- CARIDADES CATÓLICAS 272-8234**

LECTURAS DE LA SEMANA

- Lunes:** Jue 13:2-7, 24-25a; Sal 71 (70):3-4a, 5-6ab, 16-17; Lc 1:5-25
- Martes:** Is 7:10-14; Sal 24 (23):1-4ab, 5-6; Lc 1:26-38
- Miércoles:** Cant 2:8-14 o Sof 3:14-18a; Sal 33 (32):2-3, 11-12, 20-21; Lc 1:39-45
- Jueves:** 1 Sm 1:24-28; 1 Sm 2:1, 4-8abcd; Lc 1:46-56
- Viernes:** Mal 3:1-4, 23-34; Sal 25 (24):4-5ab, 8-10, 14; Lc 1:57-66
- Sábado:** 2 Sm 7:1-5, 8b-12, 14a, 16; Sal 89 (88):2-5, 27, 29; Lc 1:67-79
- Domingo:** Vigilia: Is 62:1-5; Sal 89 (88):4-5, 16-17, 27 29; Hch 13:16-17, 22-25; Mt 1:1-25
- Noche:** Is 9:1-6; Sal 96 (95):1-3, 11-13; Tit 2:11-14; Lc 2:1-14



Mensaje de Nuestro Párroco: Cada Viernes después de la Misa 12:05 tenemos la Exposición del Santísimo Sacramento seguida de la devoción a Nuestra Madre de Dolores, luego Bendición. Esta devoción ha sido rezada en nuestra parroquia desde los años cuarenta. Requiere poco más de 20 minutos y terminamos a la 1:00. Hay entre 20 y 35 participantes. La ventana más cercana a las estatuas de María y José al norte del santuario es Nuestra Madre de los Dolores. Las siete flechas que perforan su corazón representan sus siete dolores principales. El primer dolor es "María acepta en fe la profecía de Simeón"; La segunda es "María huye a Egipto con Jesús y José"; El tercero es "María busca a Jesús perdido en Jerusalén"; La cuarta es "María se encuentra con Jesús en el Camino al Calvario"; El quinto es "María está cerca de la cruz de su Hijo"; El sexto dolor es "María Recibe el Cuerpo de Jesús Sacado de la Cruz"; La séptima es "María coloca el Cuerpo de Jesús en la Tumba Esperando la Resurrección".

Las reflexiones y oraciones de cada dolor reconocen la experiencia de María y piden su ayuda en nuestras vidas. También encontrarán imágenes de las penas de María en la pared, frente a la estatua Pietà . Estas imágenes fueron recientemente limpiadas, restauradas y colocadas en su ubicación actual.

Una de las penas me mueve de manera particular, es la segunda: "María huye a Egipto con Jesús y José." La oración sigue: Meditación - LIDER - ¿Qué puede hacer una madre cuando se amenaza la vida de su hijo? Cuando Herodes decretó la muerte de todos esos niños inocentes, Dios le dio una advertencia a José. Sin tiempo para empacar y sin poder decir adiós, escapaste a la noche. Sin hogar, cansado, hambriento, con recuerdos de tu hogar y familia, y un futuro incierto ante ti, no estabas seguro de nada excepto el amor de los que lo necesitaban. Oremos - TODOS - María, enséñanos el secreto de la supervivencia cuando somos arrancados de lo que conocemos y amamos. **Aunque somos descendientes de inmigrantes** [mi atrevido], nunca ha sido fácil crecer en suelo extranjero. Enséñanos a perdurar y permanecer en paz. Enséñanos a superar nuestras inseguridades a través de la paciencia y el amor. Amén.

María, Jesús y José eran inmigrantes siguiendo el nacimiento de Jesús. La mayoría de nuestros antepasados emigraron, así como muchos miembros de nuestras comunidades parroquiales, locales y nacionales. Nadie puede saber plenamente la experiencia de los inmigrantes: la razón por la que dejó una tierra para llegar a otra y luego la sensación de impotencia en esa nueva tierra. Para muchos de nuestros padres y abuelos, ellos también conocieron esta "tristeza". Como el Papa Francisco ha pedido de nuevo, podamos ser abiertos y prudentes con respecto a los inmigrantes y las políticas. **Paz, Fr. Andy**



HOSTIAS DE GLUTEN BAJO están disponibles **Por favor, consulte con el equipo de la Sacristía antes del inicio de la misa ¡Gracias!**



El grupo de jóvenes **Cristo Vivo**

invita a toda la familia a disfrutar de su tradicional y divertida Pastorela.

Domingo 18 de Diciembre
después de las misas de 10:45, 12:30 y 6:30pm.
Los Esperamos!!!



Feria de Ministerios!!!



A TODOS los grupos que se reúnen en St. Willebrord's, tendremos un evento para promover todos los diferentes grupos en nuestra iglesia.

Después de cada misa el 14 y 15 de enero en el Centro Comunitario podrá dar información sobre su grupo. ¿Quiere mostrar al resto de la parroquia lo que hace el grupo? Tal vez quiere encontrar algunas nuevas personas que pueden unirse a su grupo?

¡Esta sería una maravillosa oportunidad para hacer cualquiera de estas cosas!

Si está interesado en reservar una mesa o si tiene alguna otra pregunta, llame a Mary al 437-7739 o envíe un correo electrónico a mdegroot5@new.rr.com

Todos los grupos deben confirmar para fin de año, así que empiece a hablar y planificar!

¡Esperamos su respuesta y participación!



Horario Navideño



Día de Año Nuevo

2017

Diciembre 24 - Nochebuena

7:15 AM NO Misa

4:30 PM Misa - Ingles

6:00 PM Ultima Posada

6:30 PM Misa - Español

10:00 PM Misa - Ingles

Diciembre 25 - Día de Navidad

7:30 AM Misa - Ingles

9:00 AM Misa - Ingles

10:45 AM Misa - Bilingüe

12:30 PM Misa - Español

5:00 PM Misa - Ingles

6:30 PM Misa - Español

Diciembre 31 - Víspera de Año Nuevo

4:30 PM Misa - Ingles

7:30 PM Misa - Español

Seguido Adoración hasta medianoche

Enero 1ro - Día de Año Nuevo

7:30 AM Misa - Ingles

9:00 AM Misa - Ingles

10:45 AM Misa - Bilingüe

12:30 PM Misa - Español

5:00 PM Misa - Ingles

6:30 PM Misa - Español



Necesitamos ayudantes el Viernes por la tarde, Diciembre 23, para decorar la iglesia y el árbol de Navidad.

Empezaremos después de la misa de 12:05pm. Apreciamos cualquier cantidad de tiempo que nos pueda ayudar. Cualquier pregunta llame a Judy Maricque al 655-1567 o al 435-2016 en español. Gracias!



Ministerio Parroquial en Colaboración con la Diócesis para la **Preparación de Parejas a Contraer Matrimonio**

FECHA: el 14 de enero de 2017

LUGAR: Parroquia de Santa Teresa
213 E. Wisconsin Ave., Appleton, 54911

HORA: 8:00 AM – 4:00 PM

Cuota de Inscripción: \$80.00 – incluye desayuno continental, almuerzo y material.

¡FECHA LIMITE PARA REGISTRARSE, 10 DE ENERO 2017!

PERSONA DE CONTACTO: Theresa McKenna

NÚMERO DE TELÉFONO: 920-272-8291



AYUDA EN ST. VICENT DE PAUL

Si su familia es de bajos recursos, y necesita ayuda con ropa, muebles, etc., el Centro de Servicios Personales de

St. Vicente de Paul, le podría ayudar. Llame a **María Arriola al 920-435-4040, ext. 128**

Los **Lunes, Martes y Miércoles de 10am- 1pm**, para hacer una cita para una entrevista. En Casa Alba también la encuentra todos los viernes de 10am-2pm y no necesita cita, solo preséntese y ella le ayudará.

Nuestra parroquia necesita cantores, también conocidos como Líderes de la Canción. Este ministerio es una parte importante de la Santa Misa. Si desea aprender a servir a Nuestro Señor como Cantor de la parroquia, comuníquese con la Sra. Rachael Verhaagh. Teléfono (920) 217-8756

Church name & address:
St. Willebrord #947675
209 S. Adams Street
Green Bay WI 54301

Contact person: Aidee Boesen @ 920-435-2016

Software: Win 7; MSPub 2010, Adobe Acrobat X

Number of pages transmitted: 1 through 10

Day & time of transmission: Tuesday by 3 PM for Thursday delivery (MUST be del. Thursday)

Special Instructions

FedEx shipping address: 209 S. Adams St., Green Bay WI 54301

Special instructions for FedEx (if needed):

FedEx tracking e-mail: aidee@stwillys.org